



БОСНА И ХЕРЦЕГОВИНА  
ПАРЛАМЕНТАРНА СКУПШТИНА  
ПРЕДСТАВНИЧКИ ДОМ

**Комисија за остваривање равноправности полова у БиХ**

Број: 01/8-011-1754/03

Дана, 6.4.2004. године.

**З А П И С Н И К**

5. сједнице Комисије за остваривање равноправности полова у БиХ, одржане 11.12.2003. године, с почетком у 10,00 часова.

Сједници Комисије присуствовали су:

- Јозо Крижановић, председавајући Комисије,
- Љиљана Милићевић, први замјеник председавајућег Комисије
- Нацида Млаћо, други замјеник председавајућег Комисије,
- Иво Лозанчић, члан Комисије,
- Сеада Палаврић, члан Комисије,
- Јелина Ђурковић, члан Комисије,
- Абдулах Накаш, члан Комисије.

Одсуствовали су: др. Нијаз Дураковић и др. Азра Хаџиахметовић, чланови Комисије. Свој изостанак др. Азра Хаџиахметовић је оправдала изјавом да је у вријеме одржавања сједнице Комисије била на службеном путу у Лондону.

Сједници су присуствовали представници: Министарства за људска права и избјеглице БиХ, Комисије за једнакост полова Дома народа и Представничког дома Парламента Федерације БиХ, Одбора за друштвени положај жене и равноправност међу половима Народне скупштине Републике Српске, Гендер центра Федерације БиХ и Гендер центра Републике Српске, ОХР-а, ОСЦЕ-а, УН ОХЦХР-а, УНИЦЕФ-а, ИХРЛГ-а, STABILITY RAST-Гендер Таск Форце, Асоцијације за сексуално и репродуктивно здравље Сарајево, као и невладине организације: «Медица» Зеница, «Жене с Уне» из Бихаћа, «Жене женама» из Сарајева, «Удружење жена БиХ» из Мостара, БХ иницијатива жена Сарајево, Фондација локалне демократије из Сарајева, «Удружене жене» Бања Лука, «Лара» из Бјелине, Хелсиншки парламент грађана из Бања Луке и др.

За сједницу је усвојен слиједећи:

**Д н е в н и р е д:**

1. Усвајање записника са 4 сједнице Комисије,
2. Јавна расправа о Извјештају о примјени Конвенције о укидању свих облика дискриминације жена у Босни и Херцеговини (CEDAW),
3. Текућа питања.

#### **Ад. – 1. Усвајање записника са 4. сједнице Комисије**

Након усвајања дневног реда, предсједавајући Комисије, Јозо Крижановић предложио је расправу и усвајање записника са 4. сједнице Комисије. Г-ђа Јелина Ђурковић је тражила да се у записнику констатује да она није била присутна сједници, а у записнику стоји констатација о присуству.

**Након ове примједбе, предсједавајући Комисије предложио је усвајање записника, па је Комисија једногласно усвојила записник 4. сједнице Комисије с допуном о неприсуствовању сједници г-ђе Јелине Ђурковић.**

#### **4. Ад. – 2. Јавна расправа о Извјештају о примјени Конвенције о укидању свих облика дискриминације жена у Босни и Херцеговини (CEDAW),**

У уводном излагању за другу тачку дневног реда, предсједавајући Комисије Јозо Крижановић, указао је на чињеницу да Извјештај о примјени Конвенције о укидању свих облика дискриминације жена у Босни и Херцеговини (CEDAW) припрема Вијеће министара БиХ за Организацију Уједињених нација. Обавеза Комисије је да разматра предложене законе и друге прописе са становишта једнакости полова и спречавања дискриминације жена, па је корисно и овај Извјештај да се размотри. Основни циљ одржавања јавне расправе је анализа текста Извјештаја и презентација критичког осврта на његов садржај, с циљем побољшања квалитета текста. Обавеза сваке државе која је потписник Конвенције о укидању свих облика дискриминације жена, а тиме и Босне и Херцеговине је да информира Организацију Уједињених нација о стању примјене Конвенције. Комисија за остваривање равноправности сполова, заједно са присутним представницима организација и институција владиног и невладиног сектора треба критични осврнути се на текст Извјештаја. Предложио је дискусију о тексту Извјештаја, који је сада у радној верзији, а његово лекторисање и прављење у четири језичке варијанте ће касније услиједити.

У расправи о овој тачки дневног реда учествовали су присутни чланови Комисије и гости.

Г-ђа Ђурерија Салиха из Министарства људских права и избјеглица Босне и Херцеговине је упознала присутне с Извјештајем. Она је истакла да се с његовим доношењем касни. Након процедуре у органима Босне и Херцеговине Извјештај ће се доставити УН Комитету за елиминацију свих облика дискриминације над женама.

Г-ђа Јасна Бакшић Муфтић је дала своје запажање о Извјештају с позиције правног експерта који је учествовао у његовој изради. Подсјетила је да је Југославија 1986 године слала свој Извјештај, а сада требамо и ми као члан УН. Похвално се изразила за текст Извјештаја и закључила да ћер он бити добра основа израде Државног плана акције по Пекиншкој декларацији.

Г-ђа Љиљана Милићевић је истакла да Извјештај не треба имати «нашминкану» ситуацију у БиХ, већ треба реално приказати тренутно стање. Извјештај показује доста тешко стање, али оно није толико тешко да би смо требали бити разуочарани њиме. Неке «демокраскије» државе од БиХ имају горе стање у равноправности сполова.

Г-ђа Јелина Ђурковић се интересовала о учешћу невладиних организација у изради Извјештаја. Сматра да неке констатације не одговарају реалном стању у

Републици Српској. Тој констатацији се приклонила и г-ђа Споменка Крунић, директор Гендер Центра Републике Српске. Она је упознала присутне о напорима њеног центра на утврђивању стања о равноправности сполова и подсјетила да посједују доста свјеже податке о томе.

Г-ђа Клелија Балта је указала на потребу дораде Извјештаја, посебно у дијелу који говори о Трипартитном вијећу..

Г-ђа Ицаковић се заложила да се у Извјештај унесу подаци о насиљу над женама. Г-ђа Јасминка Џумхур је указала на многе пропусте и тражила дораду Извјештаја. Посебно је указала на мањкавости у слиједећим тачкама: 13., 34., 36., 45., 59., 60., 71., 146., 160. и 190.

Г-ђица Наџида Млаћо је указала на верлики значај Извјештаја, те потребу да се у њему искажу и подаци о женама повратницама.

Г-ђа Ана Јакшић је указала на активност Гендер Центра Федерације БиХ у овој дјелатности, те понудила и другу помоћ да би Извјештај био што објективнији и квалитетнији.

Г-ђа Маријана Динек је понудила помоћ невладуиних организација у темељитој изради Извјештаја. Она има замјерке у Извјештају јер исти није указао на неимплементирање донесених закона, те утјецај ММФ или Свјетске банке на цјелокупно друштво. Указује на недостатак жена у амбасадама БиХ, као и дискриминацију жена у запошљавању, а то треба бити наведено у Извјештају.

У расправи су, такођер, учествовале: Нуна Звиздић, Индира Топчагић, Јасмина Мујезиновић, Емина Купусија као и друге учеснице.

Г. Наградић Слободан, помоћник министра за људска права је истакао да је очекивао примједбе на овој расправи, те се на истим захваљује јер ће оне добро доћи у прављењу коначног текста Извјештаја.

Предсједавајући Комисије, г. Крижановић је пратио расправу и усмјеравао је ка доношењу конструктивних закључака. Закључујући дискусију, предложио је, а **Комисија усвојила слиједеће закључке:**

## ЗАКЉУЧЦИ

1. у току расправе о Извјештају исказано је доста примједби и сугестија на текст, што значи да текст Извјештаја треба дорадити,
2. присутни овој сједници, ако сматрају потребним, требају до краја 2003. године, доставити евентуалне примједбе и сугестије Министарству за људска права и избјеглице БиХ, да би их оно обрадило и тиме сачинило потпун Извјештај.

### Ад. – 3. Остала питања

За ову тачку дневног реда, није било никаквих података нити приједлога расправе.

Завршавајући ову тачку дневног реда, Комисија је завршила своју 5. сједницу. Сједница је завршена у 13 часова.

СЕКРЕТАР КОМИСИЈЕ

др. Зијад Хасић

ПРЕДСЈЕДАВАЈУЋИ КОМИСИЈЕ

Јозо Крижановић